

Zeitschrift: Die Berner Woche

Band: 34 (1944)

Heft: 42

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Neue

KURSE

für Handel, Verwaltung,
Verkehr, Sekretariat
beginnen am
26. Oktober
Diplomabschluss
Stellenvermittlung

**Handels-
und
Verkehrsschule**
Bern

jetzt Schwanengasse 11

Telephon 3 54 49
Erstklassiges Vertrauensinstitut
Gegründet 1907
Diplom. Handelslehrer
Verlangen Sie Prospekte

**Pianos
und
Flügel**

der Weltmarken
Bechstein, Blüthner,
Steinway & Sons

bei

PPPP
A. E. PIANOS
KRAMGASSE 54 - BERN

Achille Siegrist

Damen- und Herrensalon
Bern
Gurtengasse 4, Tel. 3 78 74

*
Parfumerien
Haarfärben, Dauerwellen

Gedenkt der Flüchtlingshilfe
Postcheck III 16741

Alle Wäsche besorgt Ihnen

Wäscherei Papritz, Bern Telephon 3 46 62

35/6



Kästeilet und Trefferteilet

Vor kurzem — wie jedes Jahr im Herbst — fand im Justistal der traditionelle «Kästeilet» statt. Genau so wie dann die Bergrechtbesitzer ihre «Käslöse» prüften, überblicken jetzt die unzähligen Seva-Getreuen unseren grossen, prächtigen Trefferplan. Sie finden dabei zu oberst die grossen «Mocken» von

**Fr. 50 000, 20 000, 2 x 10 000, 5 x 5 000
etc., etc.... im Ganzen 22 369, im Werte**

von Fr. 530 000!

Sichern auch Sie sich beizeiten eine **10-Los-Serie**, denn sie enthält mindestens 1 Treffer und 9 übrige Chancen!

Warum sollte Ihnen, ausgerechnet Ihnen, nicht auch einmal ein ganz großer Treffer zufallen?

1 Los Fr. 5.— plus 40 Rappen für Porto auf Postcheckkonto III 10 026. Adresse: Seva-Lotterie, Marktgasse 28, Bern.

SEVA

Ziehung schon 4. Nov.!

Die bequemen

Strub-,

Bally-Vasano-

und Prothos-
Schuhe

Gebrüder Georges
Bern, Marktgasse 42

Erscheint jeden Samstag — Verlag, Inseratenannahme und Redaktion: Berner Woche Verlag AG, Laupenstrasse 7a, Bern, Telephon 2 48 45, unter ständiger Mitarbeit von: Dr. H. Kleiner, Bern; Dr. A. Fankhauser, Belp (Politischer Teil); Hans Zulliger, Ittigen; Chr. Lerch (Historisches); Redaktionssekretariat (Lokales). — Einzelnummer: 35 Rp. — Abonnementspreise: Jährlich Fr. 15.—, halbjährlich Fr. 7.75, vierteljährlich Fr. 4.—. — Postscheckkonto III 11 266. — Abonnement-Unfallversicherung sehr vorteilhaft (speziell für Kinder). **Wichtig bei Unfällen!** Alle Unfälle (Todesfälle telegraphisch) sind sofort zu melden an die Adresse: Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft in Bern, Bundesgasse 18 (Telephon 2 85 55). Buch- und Tiefdruck: Verbandsdruckerei AG, Bern.